奉即索函備印樣本圖章
HO SUN HING CO.
258½ Pender St. E.
Vancouver B.C. Phone Daug. 5575
◀營業四特色▶
字粒玲瓏
排版雅觀
取價低廉
交件迅速
司理林立業啟

華埠
司理人楊金樹啟
鋪在片咁街門牌三拾貳號 •電話(詩麼)二四〇四

雲哥
選辦各省地道藥材
自製各項膏丹丸散
參茸大補腎丸每盒五元第一神效痔瘡散每罎七毛五
茸片蛤蚧大補茶每劑三元五滑腸瀉濕解毒丸每罎一元
武溪蛤蚧大補茶每劑二元四第一應驗脚氣丸每罎七毛五
壯陽久戰快樂丸每服五毛神效白濁虛濁丸每罎一元
第一應驗痔瘡丸每罎壹元自製斷根癬藥每罎五毛
花柳痢疔掃毒丸每罎一元止咳化痰藥薑每兩三毛五
新到祖國各號著名膏丹丸散超等牙刷牙粉化粧品
各欵舊名茶靚家用布鞋絲襪線襪絲小衫也架小衫
各種煙草呂宋煙送禮香品等物俱備價甚相宜
本號自製中西送禮麻糖發售
諸君光顧格外歡迎郵費貴客
永安藥房
WING ON CO
32 Pender St. W. P. O. Box 646
Vancouver B.C.
零沽自理

在雲埠開設卅多年
兼辦各國名廠
大小時欵鐘鏢
廣珍老鋪
十足金葉巧造時款
珍鑽玉五貓石
珠石器彩眼
九六〇八磨矢線喊
QUONG CHINCO.
39 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

香港
敬濟堂
上環
King Chai Tong,
138 Hollywood Rd
Hong Kong, China
▲推廣營業
專辦出洋滋補品
大特色武漢蛤蚧滋補茶
提防假冒請認招牌
招商代理
空函定購
利權從優
恕不應命
現遷往荷李活道卽文武廟左邊第三間
本堂主人王擴澤啓

存心軒曹統新
(本軒通訊處)
C. T. SUN
900 Temple Street
Los Angeles, Cal., U. S. A.
外埠批發總行
丸散目錄
救急良方
來函取閱便寄
本軒近數年來對於僑胞之惠顧本軒膏丹丸散較大宗者例有扣折今特再重申告俾遇邇咸知若惠顧一次滿壹者九折滿壹元以上八折俱照目錄原價扣折收現商家長期代理另議

◎◎五鞭補腎丸
此丸主治腎虧陽痿陽事不舉腰背骨痛兩耳聾鳴耳吼流水血弱氣虛遺精遺溺試服一料常多小水頭暈眼花重症亦愈每兩二元料卅元

◎◎養心生血丸
恍惚無定麻痺如風神情不爽目睛無力血虛體倦視物帶矇心跳怔忡請服此丸定必見功小半五元全料廿元命門火乏體疲欲睡

◎◎皮膚止癢鮮毒水
統理一切油蝨濕毒皮膚血毒痕癢不止頑癬疥癩血癬等屬花柳餘毒四肢凍冷瘡癤小粒微力擦搽收效神速每瓶一元二五打十二元五

◎◎濕毒俱爲仙露除
統新先生鑒本埠僑胞多業衣館其受濕毒而變生紅粒痕癢等症者頗不乏人此等症纏綿難愈患者苦之弟幸於前日購有貴軒之皮膚水數罎分與僑胞同用均能藥到回春衆皆稱妙嘱弟代買故特字到來求將皮膚水一打由郵寄下以應僑界之需并祈將此函刊於報上以當廣告爲盼 梁恩付
Long Yen, 421 E. Jefferson St., Springfield, Ill

◎◎神效脚腫丸
弟前染脚部浮腫帶痛屢醫無功偶遇曹君子然逃及曹統新先生醫藥良妙并以丸散良方合集見示於余因知先生有脚腫丸脚腫水發售乃即函購一料服用之後腫痛俱消至今無復發之患真良藥也 每兩一元二五料一十元正
(Chung Lee 22 Thompson St. Barry Dock, S. Wales, England

◎◎遠年頭痛幸醫痊
弟染久年頭痛之症四時發作苦楚難當百藥備嘗毫無功效近見報載西人北架氏亦患此症請曹統新先生治愈因特將症狀函求曹先生治理蒙按症發藥付來照單用藥頭痛立止至今數月未見復發於此可知曹先生良醫良藥名不虛傳矣 紐約春嵐敬
Chas. Yen 1124 Von Ast Ave. Astoria, L. I., N. Y.

◎◎頑痰咳嗽有良方
讓染頑痰咳嗽之症已逾半年服藥雖多頑症如故飲食難入夜睡不安羣醫束手未得其策幸得友人介紹即函求曹統新先生代爲設法蒙即付藥到來照信服藥不數日而頑症盡愈設若早知先生必不致如此受苦也感激之餘特申於報 旅威省江世讓白
Sam Sing, 731 Pehn. Ave., Sheboygan, Wis.

◎◎疳濁一齊消
曹統新先生鑒敬者敝友前染白濁鹹疳諸症曾函求先生治理蒙寄來茶劑藥丸等照交敝友應用後鹹疳白濁兩者俱消先生如此良醫妙藥弟知之久矣前弟在企連李巴埠餐館之時屢用先生之藥皆能收效至此次友人初欲用西醫藥針治理弟勸其不可務宜請曹先生施以中藥爲佳後果能收功至今數月亦無再發對我言不勝感佩 先生用藥之妙云專此順請 醫安 旅美洛市炳冷余均中上言
Quan On Chong Co. 319-5th St. Rock Springs, Wyo.

◎◎患頑痰難醫者請看
鄙人操業衣館食燥熱之物過多以致喉間不得自然常被頑痰阻塞固結難化雖曾請西醫割之亦難痊愈故函求統新宗先生醫治蒙寄來化痰丸及化痰水貳瓶藥照單服後甚見有功頑痰既化精神倍佳可見先生之神醫妙藥也 曹起華謹白
Harry Tso, 5052 W Madison St. Chicago, Ill.

生隆棧參茸玉桂藥材
補腦安睡丸每罎二元
壯陽煖腎進少丸每金統
龜鹿滋陰丸每金統
補腎壯陽酒每罎
韌蛤蚧大補藥水每罎
夜夢遺精補心腎丸每金兜
專治久年虛濁丸每金兜
小腸氣痛斷根丸每罎
心腹痛無價金丹每罎
心胃痛藥水每罎
久咳傷症潤肺丸每金統
咳嗽丸每罎
跌打遂魂丸每伺
各項丸散未能備錄欲知其詳函索目錄
腰痛獨步藥水每罎二元
解表元搜毒藥每罎
神効白濁藥水每罎
外射白濁止痛水每罎
五淋白濁止痛丸每罎
花柳痢疔濕毒丸每罎
花柳痢疔骨痛丸每罎
擠紅月婆毒妙丸每罎
皮膚濕毒止痒水每罎
疎解肉臟濕毒丸每兩
婦科合歡種子丸每金兜
婦科壯元續嗣丸每罎
婦科阻孕丸每金兜
刀傷止痛生肌水每罎
壯陽久戰遲少丸每罎
秘製經驗膏丹丸散
駝名參茸三鞭補腎丸
酒藥三鞭蛤蚧
祈蛇
保證書
滋陰補腎驅風活絡藥酒
每罎 卽左 銀兜
KWONG LEE YUEN
35 CATARACT AVE. NIAGARA FALLS
生隆棧主人監製

◎恭頌良醫
趙邦立醫士雅鑒恭敬者弟因手部起一種風濕歷有十餘載每逢天時變動伸屈痛甚屢請中西醫治無效故特將症繕告幸得醫士對症施藥及祈蛇三鞭藥酒驅濕追風膏等照訓服用果然藥到回春近今數月不見復發巨擘良醫實有華陀再生之術謹登數言以作銘謝特介紹有同病者早離苦海耳
旅列必珠埠恩平塘面村人弟曾毓森頌
Arlington Cafe 320-1 St. Ave. S. Lethbridge Alta.

◎恭頌良醫
趙邦立醫士精製腰痛獨步藥水單語合弟之症遂買一瓶照方食法果見腰部不痛獨步之力名不虛傳此非弟過於贊揚實其藥力使然應驗有方能稱華陀再世是以敢贊一言俾得同症者訪津也
旅雲埠恩平牛皮塘人鄭正衞恭頌
Sang Lung Jan Co.
26 Pender St W Vancouver B C Can.

趙邦立統理內外全科花柳癬症寓內
鋪在片咁街西門牌貳拾六號 電話(詩麼)六七二一

科脚柳花癬血雲紅龍章黃
源利金 GIM LEE YUEN LTD. 總代理
75-77 PENDER ST. EAST VANCOUVER, B. C.
郵費貴客自理
各種藥物
加拿大

◎揀選上等藥料自製
久年花柳骨痛丸 每盒七圓
花柳骨痛人人所好然亦無功効到今能繼續有效者也但偶一不慎遺患方見苦之影響於今日具有藥效益國
之僅僅惟服此丸有藥功効到今能繼續有效者也但偶一不慎遺患方見苦之影響於今日具有藥效益國
紅雲血癬丸 每料二十元 半料一十元
此症由來宿毒之所致但亦須症中之最危險者也若不及時治之則有不堪設想之患
紅雲主其血癬確有效其餘雜癬皆從之
水腫立消丸 每料十元 半料五元
稍有去水不能藏肉肉不能藏水雖小碎腫而陽及鈴皮膚尚不能以忍其痛何況於藏水乎發有既遭
水腫之症在四肢之二部抑移動於今身其痛苦爲何如耶惟服此丸內有活血氣血之能外有化形癒
効之功名白水腫立消丸確不謬出
參茸夜夢遺精補腎丸 每料十五元 半料十元
人之體質壯強當能抑制力充足則否則必陽虛及有病變生之虛弱元神衆而精力
日形衰退可不慎哉惟服此丸大有補腎精之力能卽市上同此名稱之藥所可比擬者也
新久白濁丸 大罎二元五 小罎一元五
此丸能製之得法將陽氣虛弱益以狀別陽服之不外解濁出照具有種種病苦及牙因注腎之患惟服此
丸從無效中小便頻出溺令無病苦之後果彼此比較大有天壤之別
癲症神効丸 每料十元 半料六元
癲症難症之病不一其類此症每見來勢迅速以致不可收拾其病也惟服此丸無論何等有病之
能確保治療之
紅氣斷根丸 每料十元 半料六元
陰道病患往往氣之患腫脹不能面起此皆陰道病患之所以不愈其腫根之丸矣
如此上種種病丸雖然藥物不能生效然能腫用服法無誤
◎恭頌良醫
鄙人住埠場幾時年經中西所別名稱良藥服之幾無有能見其功效所費已
屬不貲然念同症不忍爲之補償勞苦
黃龍章先生施其技術之醫藥治療
患病者安拜今年 先生之能力無論何病來告其技術之妙
醫者治因休息過別之症腫脹之症腫脹不能行動不能出場醫藥治療
得妙到 黃龍章先生醫藥腫脹之症腫脹不能行動不能出場醫藥治療
腫長藥物以爲報特登數言刊載作介紹有需此症者所用藥物
黃龍章先生精醫花柳梅疔瘡血癬者雖經症久得以
痊癒者治因休息過別之症腫脹不能行動不能出場醫藥治療
道藥物於他人中有偶得花柳下疳變尿痛不少移移時延中西醫生療
治無效卒癒 先生妙藥治全愈百再世難陀也 新會鄧晃拜頌
場又稱 先生妙藥治全愈百再世難陀也 黃龍章先生藥物
黃龍章先生精醫各種疑難雜症